

User manual



(6

Table of contents:

1	SAFETY PRECAUTIONS AND PROCEDURES	2
۰.	1.1. Preliminary instructions	
	1.2. During use	
	1.3. After use	
	1.4. Definition of measurement category (OVERVOLTAGE)	
2.	GENERAL DESCRIPTION	5
3.	GENERAL DESCRIPTION	5
0.	3.1. Initial check	
	3.2. Power supply	
	3.3. Calibration	
	3.4. Storage	
4.		6
	4.1. Instrument description	6
	4.1.1. Switching on	
	4.1.2. Auto Power OFF	7
	4.2. Auto mode	7
	4.3. EARTH 2W:Two-wire earth resistance measurement	8
	4.3.1. EARTH 2W- ZERO SETTING OF CABLES	8
	4.3.2. EARTH 2W- MEASUREMENT PROCEDURE	
	4.3.3. MESSAGE DESCRIPTION FOR EARTH 2W MEASUREMENT	
	4.4. EARTH 3W: Three wire earth resistance measurement	
	4.4.1. EARTH 3W- ZERO SETTING OF CABLES	
	4.4.2. EARTH 3W- MEASUREMENT PROCEDURE	
_	4.4.3. MESSAGE DESCRIPTION FOR EARTH 3W MEASUREMENT	
5.		
	5.1. General	
	5.2. Battery replacement.	
	5.3. Cleaning	
~	5.4. End of life	19
6.	TECHNICAL SPECIFICATIONS	
	6.1. Technical features	
	6.1.1. SAFETY STANDARDS	
	6.1.2. GENERAL FEATURES	
	6.2.1. Environmental conditions	
	6.3. Accessories	
7.		21
1.	7.1. Warranty terms	
	7.1. Warranty terms	
8.		
0.	8.1. Earth resistance measurement in TT systems	
	8.2. Earth resistance measurement, volt ampere metric method	
	e.z. East resistance measurement, voit ampere metro metro metro	<u> </u>

1. SAFETY PRECAUTIONS AND PROCEDURES

This instrument was designed in compliance with the IEC/EN61557-1 and IEC/EN61010-1 guidelines relative to electronic equipment.



CAUTION For your own safety and to avoid damaging the instrument you are recommended to follow the procedures described in this manual and read carefully all instructions preceded by this symbol \triangle .

Before and during measurements keep to the following instructions:

- Do not take voltage or current measurements in wet places
- Do not take measurements in the presence of explosive gas and combustibles or in dusty places
- Avoid any contact with the circuit under test even though you are not taking any measurement
- Avoid any contact with exposed metal parts, unused measuring terminals, circuits etc.
- Do not take any measurement whenever anomalous conditions occur such as deformations, breaks, leakages, blind display etc
- Pay utmost attention when taking measurements of voltage higher than 25V in special places (building yards, swimming pools, etc.) and higher than 50V in ordinary places due to the risk of electric shock.

The following symbols are used in this manual:



CAUTION: refer to the instruction manual. An improper use may damage the instrument or its components as well as endanger the user.



High voltage danger: risk of electric shock.



DC voltage



Double insulation.

AC voltage or current

1.1. PRELIMINARY INSTRUCTIONS

- This instrument has been designed for use in environments with pollution degree
- It can be used for voltage and current measurements on electrical installations with CAT III 240V to earth and maximum voltage of 415V between inputs
- The instrument can be used on electrical installations type TT, TN and IT industrial, civil, medical, zoo-technical both under ordinary conditions where contact voltage limit is 50V, and under special conditions where contact voltage limit is 25V
- You are recommended to respect the usual safety regulations aimed at protecting you against dangerous currents and protecting the instrument against improper use
- Only the original accessories supplied along with the instrument guarantee compliance with the safety standards in force. They must be in a good conditions and, if necessary, replaced with identical ones
- Do not test nor connect to any circuit exceeding the specified overload protection
- Do not take measurements under environmental conditions exceeding the limits indicated in this manual
- Make sure that batteries are correctly installed.

1.2. DURING USE

You are recommended to read carefully the following instructions::



Failure to comply with warnings and instructions may damage the instrument and/or its components as well as injure the operator.

CAUTION

- When the instrument is connected to circuits never touch any unused terminal
- Do not measure in the presence of external voltages. Although the instrument is protected, an excessive voltage may cause malfunction
- Avoid submitting the instrument to voltage while measuring (i.e. a test lead slipping off the measuring point accidentally touching an energized point).



If the "low battery" symbol \square is displayed during use interrupt testing, switch off the instrument and replace batteries following the procedure described in § 5.2.

CAUTION

1.3. AFTER USE

- Turn off the instrument pressing ON/OFF key after using it
- If you expect not to use the instrument for a long time remove batteries.

1.4. DEFINITION OF MEASUREMENT CATEGORY (OVERVOLTAGE)

Standards IEC/EN61010-1 (Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use, Part 1: General requirements) define what a measurement category (usually called "overvoltage category") is. At § 6.7.4: Measuring circuits it quotes:

Circuits are divided into the following measurement categories:

• **Measurement category IV** is for measurements performed at the source of a low-voltage installation.

Examples are electricity meters and measurements on primary excess current protection devices and ripple control units.

• **Measurement category III** is for measurements performed in the building installations.

Examples are measurements on distribution boards, circuit breakers, wiring, including cables, bus-bars, junction boxes, switches, socket-outlets in the fixed installations, and equipment for industrial use as well as some other equipment, for example, stationary motors with permanent connection to fixed installations.

• **Measurement category II** is for measurements performed on circuits directly connected to the low voltage installations.

Examples are measurements on household appliances, portable tools and similar equipment.

• **Measurement category I** is for measurements performed on circuits not directly connected to MAINS.

Examples are measurements on circuits not derived from MAINS, and specially protected (internally) MAINS-derived circuits. In the latter case, transient stresses are variable; for this reason, the norm requires that the transient withstand capability of the equipment is made known to the user.

2. GENERAL DESCRIPTION

This instrument, whether used according to the instructions given in this manual, will grant you accurate and reliable measurements. Thanks to a development of newest conception assuring double insulation and overvoltage category III you will enjoy the highest safety.

The instrument is capable of performing the following measurements:

EARTH 2W: Two-wire earth resistance measurement .

EARTH 3W: Three-wire earth resistance measurement.

3. PREPARING THE INSTRUMENT

3.1. INITIAL CHECK

This instrument was checked both mechanically and electrically prior to shipment. All possible cares and precautions were taken to let you receive the instrument under perfect conditions.

Notwithstanding we suggest you to check it rapidly to check any damage which may have occurred during transport. Should it be the case please contact immediately the manufacturer HT or your local dealer.

Make sure that all standard accessories mentioned in the enclosed packing list are included in the packaging. In case of discrepancies contact your dealer.

Should you have to return back the instrument for any reason please follow the instructions mentioned in § 7.

3.2. POWER SUPPLY

The instrument is powered by batteries (see § 6.1.2). When batteries are low, the low battery indication is displayed. To replace/insert batteries follow the instructions indicated in § 5.2

3.3. CALIBRATION

The instrument complies with the technical specifications contained in this manual and such compliance is guaranteed for 12 months from purchase date.

3.4. STORAGE

After a period of storage under extreme environmental conditions exceeding the limits let the instrument resume normal measuring conditions before using it (see § 6.2.1).

4. WORKING INSTRUCTIONS

4.1. INSTRUMENT DESCRIPTION



Fig. 1: Instrument's front panel



^① Key to switch on and off the instrument.



 $\ensuremath{\textbf{CAL}}$ key to effect zero setting of cables under modes EARTH-2W e EARTH-3W.



AUTO key to start/stop the mode detecting critical measuring conditions (high electric noise) with automatic updating of measuring time.



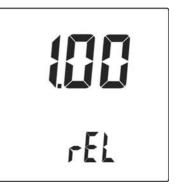
GO key to start measurement.



Switch to select measuring mode.

4.1.1. Switching on

When switching on the instrument a brief tone is audible along with display of all segments for about one second. Subsequently the last firmware version as well as the last selected measuring mode are displayed before switching off.



4.1.2. Auto Power OFF

To save battery life the instrument automatically turns off 5 minutes after last pressure of keys. To resume operation turn on the instrument pressing the start key.

4.2. AUTO MODE

Starting up this mode the instrument will alter the measuring time to fit to the testing conditions detected.

CAUTION



- If the instrument detects an "electrical noise" lower than 0.5Vrms before testing, it will adopt the "standard" test duration (approx. 13 s)
- If the instrument detects an "electrical noise" higher than 0.5Vrms before testing, it will extend the test duration (approx. 25s) to increase the outcome stability even under severe measuring conditions

4.3. EARTH 2W:TWO-WIRE EARTH RESISTANCE MEASUREMENT

4.3.1. EARTH 2W- Zero setting of cables

CAUTION

The instrument can be used for voltage and current measurements on installations with overvoltage category equal to CAT III 240V to earth and maximum voltage of 415V between inputs. Do not connect the instrument to installations whose voltages exceed the limits indicated in this manual. Exceeding such limits may cause electric shock to the user and damage the instrument.

\bigwedge



The values for cable zeroing constants under modes EARTH-2W and EARTH-3W are stored into separate and independent cells.

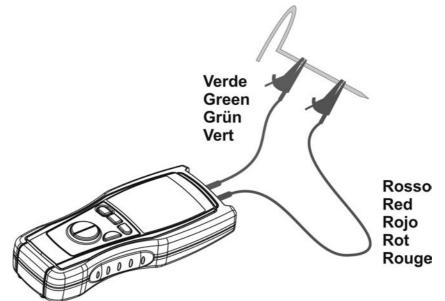


Fig. 2: Instrument's wiring for zero setting of cables under mode EARTH-2W

- 1. Tress the instrument's start key.
- 2. **(**) Select function **EARTH 2W** pressing the left arrow key.

Connect the red cable, the blue cable and the green cable to the corresponding instrument's input terminals. The instrument shall keep the same operating features

- 3. during all measurement stages. Any cable extension or replacement as well as additional crocodiles may nullify previous zero setting so requiring to repeat such a setting procedure before effecting further measurements.
- 4. Connect the crocodiles to the test leads.
- 5. Short-circuit the measuring cables' ends (see Fig. 2) paying attention that the crocodiles' metal parts make proper contact to each other. To get a safe connection one of the rods provided with the instrument can be used..

WHT°

6. Г After pressing the **CAL** key the instrument carries out zero setting of cables' resistance (this procedure takes approx. 30sec). Cables with a resistance up to 2Ω can be calibrated.

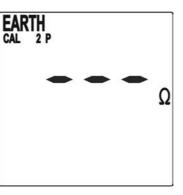


CAL

CAUTION When "**Measuring...**" is displayed the instrument is effecting measurement. During this phase do not disconnect test leads from the instrument.

- 7. At the end of the test the measured value is stored by the instrument and used as OFFSET (that is to say deduced from all EARTH 2W measurements) for all subsequent measurements till a further zero setting. The instrument emits a double sound tone indicating the positive outcome for zero setting and displays again the initial screen by the symbol CAL.
- If during cables' zero setting the value 8. 2Ω the measured is hiaher than such instrument interrupts setting procedure, removes the previous offset value and does not display the symbol CAL until a cables' zero setting is successfully carried. out The instrument emits a long sound tone indicating the unsuccessful setting outcome and has been displaying a screen similar to the side one for about 2 seconds, then it displays a default screen.

Note: this procedure can be used also to cancel the last value stored for cables' zero setting.



Symbol CAL: indicates that the instrument was calibrated; this symbol is displayed for each subsequent measurement even though the instrument is switched off and on again.

I





The instrument can be used for voltage and current measurements on installations with overvoltage category equal to CAT III 240V to earth and maximum voltage of 415V between inputs. Do not connect the instrument to installations whose voltages exceed the limits indicated in this manual. Exceeding such limits may cause electric shock to the user and damage the instrument.

CAUTION

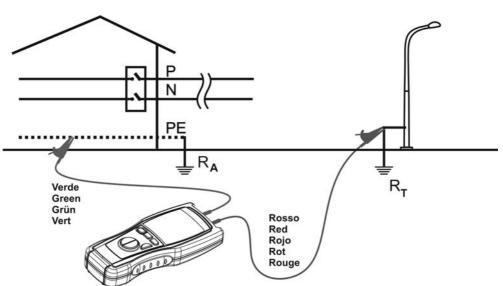
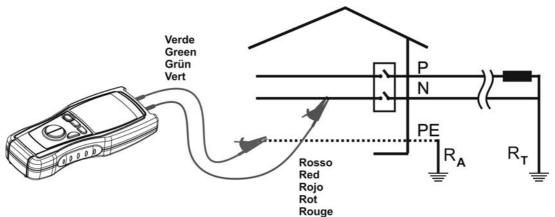


Fig. 3: Example of instrument's wiring for two-wire earth measurement



- Fig. 4: Example of instrument's wiring for two-wire earth measurement (only for TT systems).
- Whenever it is not possible to drive rods into the ground to take a three-wire measurement (i.e. In historical centres) it is possible to use the simplified two-wire method which gives an excess value for the sake of safety
- To carry out the test a suitable auxiliary rod is necessary; a rod is defined "suitable" when its earth resistance is negligible and is independent of the earth installation under test
- In Fig. 3 a lamp post is used as auxiliary rod. However a water pipe or any metal body driven into the ground is suitable provided that the above mentions requirements are met

Only in case of a TT system a neutral conductor can be used as auxiliary earth rod (see Fig. 4).

CAUTION

The instrument displays the sum value of $R_A + R_T$ as result. Therefore the measurement achieved is:



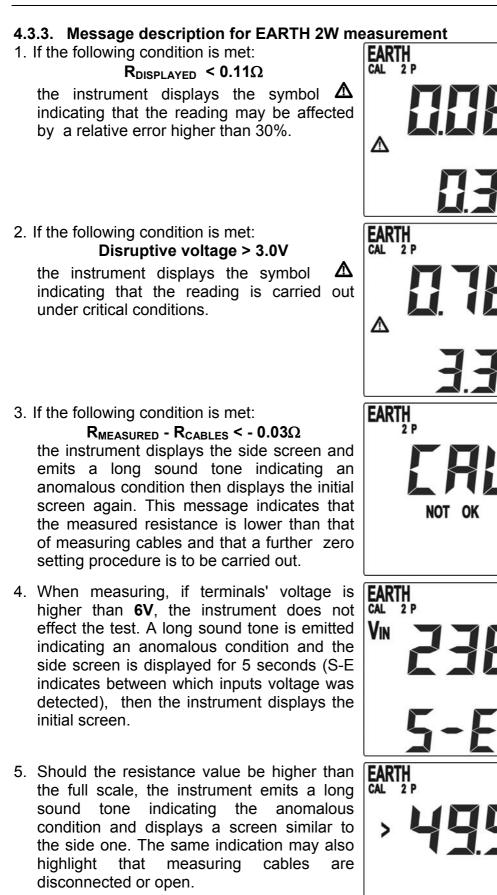
2.

- The closer to R_A (prospective value) the more negligible the value R_T of the auxiliary earth rod with respect to R_A itself
- Increased "for the sake of safety" by R_T that is to say if the value of R_A +R_T results to be coordinated with protective conductors, it will be far more coordinated than that thanks to R_A.
- 1. Tress the instrument's start key.
 - Select function **EARTH 2W** pressing the left arrow key.
- 3. **AUTO** If the circuit under test is assumed to be affected by electric noise press the **AUTO** key to select the corresponding mode.
- 4. Connect the red cable and the green cable into the corresponding instrument's input terminals.
- 5. Connect the crocodiles to the test leads.
- 6. When necessary (symbol CAL missing or use of a new set of cables) carry out zero setting of cable resistance (see § 4.3.1)
- 7. Connect the instrument's terminals to the circuit under test (see Fig. 4 and Fig. 3).
- 8. \bigcirc Press **GO** key to start measurement.
- 9. Display example of earth resistance and disruptive voltage measured values.
 Should disruptive voltage have been higher than 0.5V, it would be advisable to start AUTO mode and repeat measurement.



Value measured for earth resistance $R_A + R_T$

Value measured for disruptive voltage



Value of input voltage

4.4. EARTH 3W: THREE WIRE EARTH RESISTANCE MEASUREMENT 4.4.1. EARTH 3W- Zero setting of cables

CAUTION

The instrument can be used for voltage and current measurements on installations with overvoltage category equal to CAT III 240V to earth and maximum voltage of 415V between inputs. Do not connect the instrument to installations whose voltages exceed the limits indicated in this manual. Exceeding such limits may cause electric shock to the user and damage the instrument.





The values for cable zeroing constants under modes EARTH-2W and EARTH-3W are stored into separate and independent cells.

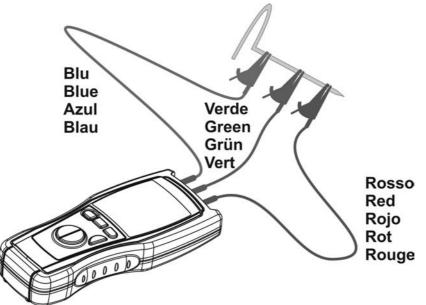


Fig. 5: Instrument's wiring for cables' zero setting under EARTH-3W mode

- 1. The instrument's start key.
- 2. Select function **EARTH-3W** pressing the right arrow key.
- 3. Connect the red cable, the blue cable and the green cable to the corresponding instrument's input terminals. The instrument shall keep the same operating features during all measurement stages. Any cable extension or replacement as well as additional crocodiles may nullify previous zero setting so requiring to repeat such a setting procedure before effecting further measurements.
- 4. Connect the crocodiles to the test leads.
- 5. Short-circuit the measuring cables' ends (see Fig. 5) paying attention that the crocodiles' metal parts make proper contact to each other. To get a safe connection one of the rods provided with the instrument can be used.

ŴHT

6. [After pressing the **CAL** key the instrument carries out zero setting of cables' resistance (this procedure takes approx. 30sec). Cables with a resistance up to 0.3Ω can be calibrated.



CAL

When "**Measuring...**" is displayed the instrument is effecting measurement. During this phase do not disconnect test leads from the instrument.

CAUTION

- 7. At the end of the test the measured value is stored by the instrument and used as OFFSET (that is to say deduced from all EARTH 3W measurements) for all subsequent measurements till a further zero setting. The instrument emits a double sound tone indicating the positive outcome for zero setting and displays again the initial screen by the symbol CAL.
- 8. If during cables' zero setting the value higher than 0.3Ω the measured is interrupts instrument such setting procedure, removes the previous offset value and does not display the symbol CAL until a cables' zero setting is successfully carried. out The instrument emits a long sound tone indicating the unsuccessful setting outcome and has been displaying a screen similar to the side one for about 2 seconds, then it displays a default screen.

Note: this procedure can be used also to cancel the last value stored for cables' zero setting.



Symbol CAL: indicates that the instrument was calibrated; this symbol is displayed for each subsequent measurement even though the instrument is switched off and on again.



4.4.2. EARTH 3W- Measurement procedure

 \bigwedge

The instrument can be used for voltage and current measurements on installations with overvoltage category equal to CAT III 240V to earth and maximum voltage of 415V between inputs. Do not connect the instrument to installations whose voltages exceed the limits indicated in this manual. Exceeding such limits may cause electric shock to the user and damage the instrument.

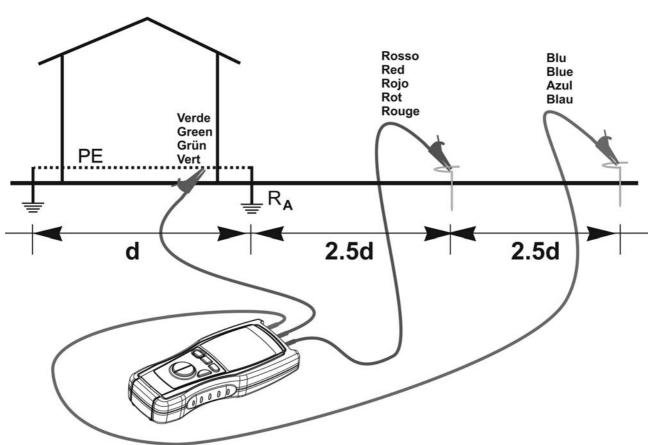


Fig. 6: Instrument's wiring for three-wire earth measurement

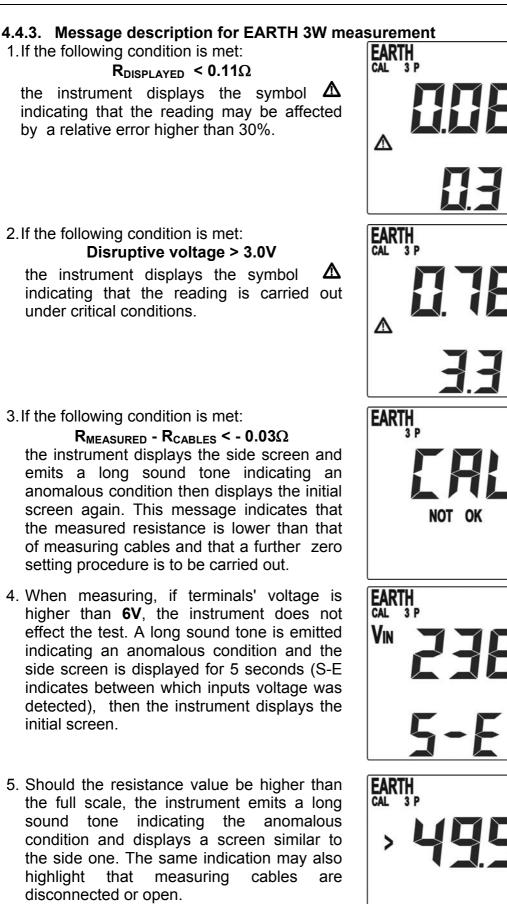
- For small sized installations, place the ampere metric probe (terminal H, blue wire) at a distance equal to five fold the diagonal of the earth installation and the volt metric probe (terminal S, red wire) at a distance equal to about 2.5 times the diagonal of the earth installation
- For large sized installations, place the ampere metric probe (terminal H, blue wire) at a distance equal to the diagonal of the earth installation and the volt metric probe (terminal S, red wire) at a distance equal to about 0.5 times the diagonal of the earth installation
- ➢ In the latter case several measurements shall be carried out moving the volt metric probe back and forth (along the measurement direction) with respect to the middle point and checking that the result is nearly constant.

- 1. Press the instrument's start key.
- 2. $(\mathbf{x} \mid \mathbf{y})$ Select function **EARTH 3W** pressing the right arrow key.
- 3. AUTO If the circuit under test is assumed to be affected by electric noise press the **AUTO** key to select the corresponding mode.
- 4. Connect the red cable and the green cable into the corresponding instrument's input terminals.
- 5. Connect the crocodiles to the test leads.
- 6. When necessary (symbol CAL missing or use of a new set of cables) carry out zero setting of cable resistance (see § 4.4.1)
- 7. Connect the instrument's terminals to the circuit under test (see Fig. 6).
- 8. \bigcirc Press **GO** key to start measurement.
- Display example of earth resistance and disruptive voltage measured values.
 Should disruptive voltage have been higher than 0.5V, it would be advisable to start AUTO mode and repeat measurement.



Value measured for earth resistance

Value measured for disruptive voltage



Value of input voltage

WHT°

6. If the volt metric circuit (terminal S) shows a too high resistance value the side message is displayed.

Check connection of red and green wires as well as their integrity.

If the problem still exists connect two or more auxiliary rods in parallel and pour some water around the rods in order to make a better volt metric probe (that is the ground rod connected to the red wire).

7. If the ampere metric circuit (terminal H) shows a too high resistance value the side message is displayed.

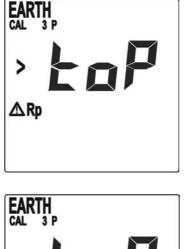
Check connection of blue and green wires as well as their integrity.

If the problem still exists connect two or more auxiliary rods in parallel and pour some water around the rods in order to make a better ampere metric probe (that is the ground rod connected to the blue wire).

8. If the ampere- and volt-metric circuits (terminal S and H) show a too high resistance value the side message is displayed.

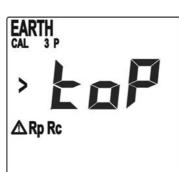
Check connection of blue, red and green wires as well as their integrity.

If the problem still exists connect two or more auxiliary rods in parallel and pour some water around the rods in order to make a better ampere metric probe (that is the ground rod connected to the blue wire).repeating the procedure for the volt metric probe (that is the ground rod connected to the red wire).



>

ARc



5. MAINTENANCE

5.1. GENERAL

- 1. This instrument is a precision meter. During its use and storage you are recommended to keep the instructions listed in this manual to avoid any harm or danger
- 2. Do not use the instrument in excessively wet environments and under high temperatures. Do not expose it to direct sunlight
- 3. Always switch the instrument off after use. If you expect not to use the instrument for a long period remove batteries to avoid any acid leakage which may damage the instrument's inner circuits.

5.2. BATTERY REPLACEMENT

The display of the symbol indicates that batteries shall be replaced.



CAUTION

Such an operation shall be carried out by qualified people only. Before replacing batteries disconnect test leads from the circuit under test to avoid electric shock.

- 1. Disconnect all cables from input terminals
- 2. Turn off the meter pressing ON/OFF key
- 3. Remove battery compartment cover
- 4. Remove all batteries and replace them with 4 units. having the same features (see § 6.1.2) keeping to the indicated polarity signs
- 5. Replace battery compartment cover.

5.3. CLEANING

Clean the meter exclusively using a soft and dry cloth. Never use wet clothes, solvents, water, etc.

5.4. END OF LIFE



Caution: the barred symbol of the rubbish bin shown on the equipment indicates that, at the end of its useful life, both the products and its accessories shall be collected separately from other waste and correctly disposed.

6. TECHNICAL SPECIFICATIONS

6.1. TECHNICAL FEATURES

Accuracy is indicated as [% rdg + (dgt number) * resolution] at 23°C ± 5°C,< 80%HR

CAUTION

Under modes EARTH-2W and EARTH-3W the instrument displays the symbol of warning \triangle whenever:

- It is working under critical conditions, such as in the presence of input voltages
- It cannot grant the uncertainty of measurement lower than 30% of reading, according to IEC/EN61557-1

Earth Resistance measurement

	Resolution	Accuracy	
Range		Disturbance ≤ 3Vrms	3Vrms <disturbance<6vrms AUTO mode triggered</disturbance<6vrms
0.01 ÷ 19.99Ω	0.01Ω	±(2%rdg + 3dgt) ±(4%rdg + 10dg	
20.0 ÷ 199.9Ω	0.1Ω		(40/rdg + 10dgt)
200 ÷ 1999Ω	1Ω		$\pm(4\%)$ dg + 10dg()
2.00 ÷ 19.99kΩ	0.01kΩ		
$20.0 \div 49.9$ k Ω	0.1kΩ	\pm (3rdg + 3dgt)	±(6%rdg + 10dgt)
Measurement frequency		$110Hz \pm 1Hz$	
Test current		≤12mA~	
Open circuit voltage		≤25Vrms	

Resistance values of the voltmetric (Rp) and ampermetric probes (Rc) always meet the following conditions:

- ▶ If $R_A \le 10\Omega \rightarrow Rc$, $Rp \le 1k\Omega$
- ▶ If $10\Omega < R_A \le 500\Omega \rightarrow Rc$, $Rp \le 100 * R_A$
- ▶ If $R_A > 500\Omega \rightarrow Rc$, $Rp \le 50k\Omega$

Disturbance Voltage measurement

Range (V)	Resolution (V)	Accuracy
0.0 ÷ 99.9	0.1	$\pm (29/rdg \pm 2dgt)$
100 ÷ 299	1	\pm (2%rdg + 2dgt)

6.1.1. Safety standards Instrument safety: Technical literature: Accessory safety: Insulation: Pollution degree: Maximum height: Overvoltage category:	IEC/EN61010-1, IEC/EN61557-1, IEC/EN61557-5 IEC/EN61187 IEC/EN61010-031, IEC/EN61010-2-032 double insulation 2 2000m (6561ft) CAT III 240V to earth, maximum 415V between inputs
6.1.2. General features Mechanical features Dimensions (LxWxH): Weight (including batteries):	240x100x45mm ; (9x4x2inches) 630g (22 ounces)
Power supply Battery type: Low battery indication: Battery life: Auto Power OFF:	4x1.5 V alkaline batteries type AA LR6 symbol : is displayed approx. 500 measurements after 5 minutes of idleness
Display: LCD	53mm x 53mm ; (2x2inches)
 6.2. ENVIRONMENT 6.2.1. Environmental conditions Reference temperature: Operating temperature: Relative humidity: Storage temperature: Storage humidity: 	23°C ± 5°C ; (73°F ± 41°F) 0 ÷ 40 °C ; (32°F ÷ 104 °F) <80%RH -10 ÷ 60 °C ; (14°F ÷ 140 °F) <80%RH

This instrument satisfies the requirements of Low Voltage Directive 2006/95/EC (LVD) and of EMC Directive 2004/108/EC

6.3. ACCESSORIES

See enclosed packing list

7. SERVICE

7.1. WARRANTY TERMS

This instrument is guaranteed against material and manufacturing defects, in compliance with our general sales terms. During the warranty period all defective parts may be replaced, but the manufacturer reserves the right to decide either to repair or replace the product.

Should you need to return the instrument back for repair or replacement take prior agreements with your dealer as transport expenses must be borne by the customer.

A report must always be enclosed to the returned product, stating the faults detected.

For shipping use exclusively original packaging; any damage that may be caused by nooriginal packing shall be charged to the customer.

The manufacturer disclaims any responsibility for damages caused to people and/or objects.

Warranty is not applied in the following cases:

- Any repair and/or replacement of accessories and batteries (not covered by warranty)
- Any repair that might be necessary as a consequence of a misuse of the instrument or improper combination with no compatible devices
- Any repair that might be necessary as a consequence of improper packaging
- Any repair that might be necessary as a consequence of service actions carried out by unauthorised personnel
- Any change to the instrument carried out without the explicit authorisation of the manufacturer
- Use not provided by the instrument specifications or in the instruction manual.

The content of this manual cannot be reproduced in any form whatsoever without the manufacturer's authorization.

Our products are patented and our trademarks are registered. The manufacturer reserves the right to make changes in the specifications and prices if this is due to improvements in technology.

7.2. AFTER SALES SERVICE

If the instrument does not operate properly, before contacting the after-sale service check the cables and the test leads and replace them, if necessary.

Should the instrument still operate improperly, check that the operation procedure is correct and corresponds to the instructions provided in this manual.

If the instrument is to be returned to the after-sale service or to a dealer, transport costs will be up to the customer. Return shipment shall be always agreed upon.

A report must always be attached to the returned product, stating the reasons of its return. When shipping the instrument exclusively use the original packaging; any damage that may be occur due to no-original packing shall be charged to the customer.

8. PRACTICAL REPORTS FOR ELECTRICAL TESTS

8.1. EARTH RESISTANCE MEASUREMENT IN TT SYSTEMS

PURPOSE OF THE TEST

Make sure that the RCD is coordinated with the earth resistance value. It is not possible to take an earth resistance value as reference limit when controlling the measurement result, while it is always necessary to check that the coordination complies with the standards' requirements.

INSTALLATIOIN PARTS TO BE CHECKED

The earth installation under working conditions. The check is to be effected without disconnecting the earth rods.

ALLOWABLE VALUES

The earth resistance value measured shall meet the following relation:

$R_A < 50 / I_a$

where:

- **R**_A= Resistance of the earth installation, the value can be set with the following measurements:
 - Earth resistance with three-wire volt-ampere method
 - Fault loop impedance (see (*))
 - Two-wire earth resistance (see (**))
 - Two-wire earth resistance in the socket (see (**))
 - Earth resistance achieved by measurement of contact voltage Ut (see (**)).
 - Earth resistance achieved by measurement of tripping time test of the RCDs (A, AC),RCDs S (A, AC) (see (**)).
- I_a = Tripping current in 5s of the RCD, rated tripping current of the RCD (in case of RCD S 2 $I_{\Delta n}$).
- **50**=Safety limit voltage (reduced down to 25V in special environments).
- (*) If the installation is protected by an RCD the measurement shall be effected upstream or downstream the RCD short-circuiting it to avoid its tripping.
- (**) These methods, even though not presently provided for by standards, provide values, which compared with numberless reference tests resulted to be reliable for earth resistance.

EXAMPLE OF EARTH RESISTANCE TEST

Let's assume an installation protected by a 30 mA RCD. Let's measure the earth resistance using one of the methods quoted above. To evaluate whether the installation resistance is complying with the standards in force multiply the result by 0.03A (30 mA). If the result is lower than 50V (or 25V for special environments) the installation can be considered as coordinated as it meets the above said relation.

In case of 30 mA RCDs (most civil installations) the maximum earth resistance allowed is $50/0.03=1666\Omega$ permitting to use even simplified methods which though do not provide extremely accurate values, give values approximate enough to calculate the coordination.

8.2. EARTH RESISTANCE MEASUREMENT, VOLT AMPERE METRIC METHOD Method for small sized earth rods

Let current stream between the earth rod and a current probe placed at a distance equal to fivefold the diagonal of the area limiting the earth installation. Place the voltage probe at approximately half way between the earth rod and the current probe, finally measure voltage between both of them.

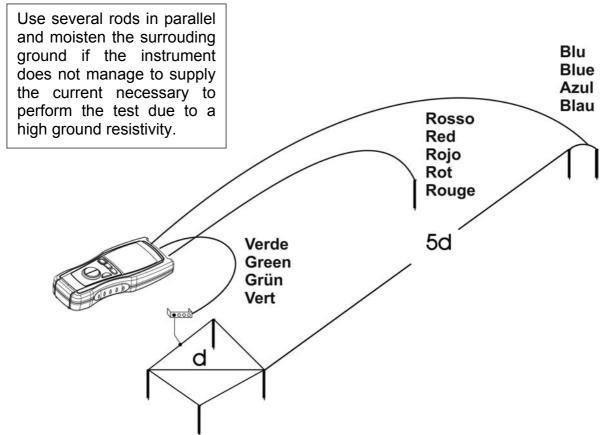


Fig. 7: Measurement of earth resistance for small sized earth rods

This procedure is based on the volt ampere metric method as well, however it is mainly used whenever it is difficult to place an auxiliary current rod at a distance equal to fivefold the diagonal of the area limiting the earth installation. Place the current probe at a distance equal to the diagonal of the earth installation. To make sure that the voltage probe is placed outside the area affected by the rod under test, take several measurements, firstly placing the voltage probe at half way between the rod and the current probe, later moving the probe to both the earth rod and the current probe.

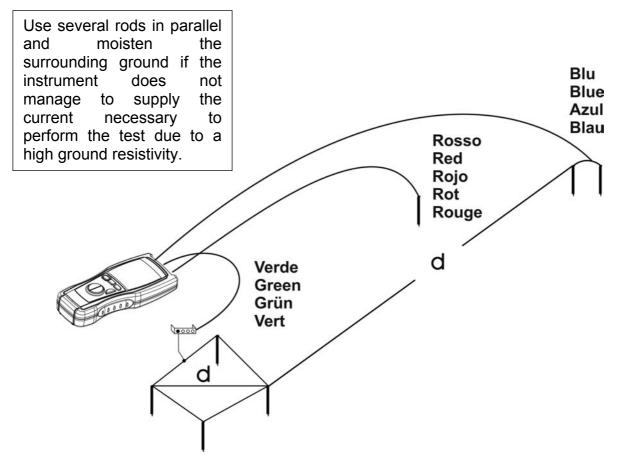


Fig. 8: Earth resistance measurement for medium and large sized earth rods

The measuring method allows to define the specific resistance till the depth corresponding approximately to the distance "**a**" between two rods. If you increase the distance "**a**" you can detect deeper ground layers and check the ground homogeneity. After several ρ measurements, at growing distances "**a**", you can trace a profile like the following ones, according to which the most suitable rod is selected.